

**Otávio Silva Amarante**

**25 Years Old**

**Campina Grande - PB / Brazil**

**English Teacher / Freelance Translator / Subtitle Translator / Subtitle Editor / Game Localization / Proofreader / Voice Over**

**Cell phone Number / WhatsApp: +55 (31) 9 9561305**

**E-mail: otavioamarante13@hotmail.com**

Campina Grande, Paraíba, Brazil

**Languages Skills:**Portuguese and English

**Major Activities:**

* I have been working as an English teacher since the beginning of 2020
* English teacher at *Pequeninos Teens* in Campina Grande
* English teacher at *Êxodo School* in Brazil
* Worked as a translator for an American School
* 3 Portuguese books in development
* Poem writer on Instagram - @tracopoetico https://www.instagram.com/tracopoetico/
* I learned acting and performed for 3 years
* Third position of the Let's Hack Awards - First Ceará Global (2020): https://www.youtube.com/watch?v=mtUq08yYmsw&feature=youtu.be
* Worked as Freelancer Subtitle Translator - Portuguese>English at Language Wire: https://www.freelancer.com/projects/translation/Portuguese-translator-need28064759/reviews
* Worked as Freelancer Subtitle Translator - Portuguese>English at Bayville Languages: https://www.linkedin.com/company/bayville-languages/
* App Localization Project: https://apps.apple.com/br/app/followcompass-for-igcreator/id1509692857?l=en
* Subtitle Translation job at Haymillian: <https://www.linkedin.com/company/haymillian/>

**Soft Skills:**

* Great Communication
* Experience with technologies and games
* Creative
* Easy learning

**Tools and Software:**

* Microsoft Office (Word, Excel)
* MemoQ
* Subtitle Edit
* Matecat

**Education:**

* English Course completed at UPTIME - Comunicação em inglês (2018 - 2019)
* Learning English Course of Conversation at UPTIME - Comunicação em inglês (2020)
* Free Course of Acting - I Escola de Teatro e Artes in Belo Horizonte / Minas Gerais (2017 - 2019/1)
* Free Course on Game Localization at Viver de Tradução: https://www.viverdetraducao.com/

**Work Experience:**

* Translation
* Localization
* Subtitling
* Voice over
* English Teacher
* Actor